

Toplantı : 9

CUMHURİYET SENATOSU S. Sayısı : 1286

**Ceza ve ıslah evleri ile iş yurtlarının 1961 ve 1962 yılları bilânçolarının onanmasına dair kanun tasarısının Millet Meclisince kabul olunan metni ve Cumhuriyet Senatosu Bütçe ve Plân Komisyonu raporu  
(Millet Meclisi 3/1054; Cumhuriyet Senatosu 1/1015)**

(Not : Millet Meclisi S. Sayısı : 871)

*Millet Meclisi  
Genel Sekreterliği  
Kanunlar Müdürlüğü  
Sayı : 8362*

17 . 5 . 1969

**CUMHURİYET SENATOSU BAŞKANLIĞINA**

Millet Meclisinin 14 . 5 . 1969 tarihli 93 ncü Birleşiminde öncelikle görüşülerek açık oy ile kabul edilen, Ceza ve ıslah evleri ile iş yurtlarının 1961 ve 1962 yılları bilânçolarının onanmasına dair kanun tasarısı, dosyası ile birlikte sunulmuştur.

Saygılarımla.

*Ferruh Bozbeyle  
Millet Meclisi Başkanı*

---

*Not : Bu tasarı 8 . 1 . 1969 tarihinde Başkanlıkça İlk Komisyona havale edilmiş ve Genel Kurulun 13 ve 14 . 5 . 1969 tarihli 92 ve 93 ncü birleşimlerinde öncelikle görüşülerek kabul edilmiştir. (Millet Meclisi S. Sayısı : 871)*

**Bütçe ve Plân Komisyonu Raporu**

*Cumhuriyet Senatosu  
Bütçe ve Plân Komisyonu  
Esas No. : 1/1015  
Karar No. : 163*

17 . 11 . 1969

**Yüksek Başkanlığa**

Millet Meclisinin 14 . 5 . 1969 tarihli 93 ncü Birleşiminde öncelikle görüşülerek açık oy ile kabul edilen, Ceza ve ıslah evleri ile iş yurtlarının 1961 ve 1962 yılları bilânçolarının onanmasına dair kanun tasarısı, Komisyonumuzun 17 Kasım 1969 tarihli 39 ncü Birleşiminde ilgili temsilciler de hazır buldukları halde tetkik ve müzakere olundu.

I - Tasarı, iş esası üzerine kurulu ceza ve ıslah evleri ile iş yurtları döner sermaye saymanlığının 1961 ve 1962 yılları genel bilânçolarının onanmasını öngörmektedir.

21 . 8 . 1938 tarihinde yürürlüğe giren 3500 sayılı Kanunla kurulan ceza ve ıslah evleri ile iş yurtları; hükümlüleri eğitim ve öğretime yönelterek bir iş dalında yetiştirmek suretiyle, topluma yararlı hale getirmek ve cezalarının bitiminde adlarına açılan bir hesapta biriktirilmiş olan gündeliklerini vererek kendilerine çalışma sermayesi sağlamak amaçlarını gütmektedir.

3500 sayılı Kanunla kurularak deneme mahiyetinde iş görmekte bulunan infaz ve ıslah müesseselerinin 4358 sayılı Kanunun verdiği yetkiye dayanılarak zamanla sayıları artırılması ve hükümlülerin terzilik, kunduracılık, marangozluk, halıcılık, demircilik, matbaacılık ve dokumacılık gibi 20 iş dalında yetiştirilmeleri sağlanmış bulunmaktadır.

Ceza ve ıslah evleri ile iş yurtlarının 1961 ve 1962 yılları bilânçolarına ilişkin Sayıştay raporlarının tetkiki neticesinde;

1. 4358 sayılı Kanunun 5 nci maddesi gereğince merkezde hazırlanan genel bilânçoya, saymanlıklara göre gelir, gider, kâr, zarar, amortismanla tâbi demirbaşın cinsi ile amortisman nisbetleri, müessese alacak ve borçları ve banka dökümünü gösterir cetvellerin bağlanmadığı anlaşılmıştır. Sayıştay görüşüne uygun olarak gelecek yıllara ait konsolide bilânçolara gerekli döküm cetvellerinin bağlanması lüzumu, Komisyonumuzca uygun bulunmuştur.

2. 4358 sayılı Kanunun 9 ncu maddesi uyarınca yürürlüğe konulan yönetmelikte bir «mamul eşya hesabı»nın açılmadığı, bu yüzden hammadde ile mamul eşya işlemlerinin tek bir hesapta yürütüldüğü, bu tarz işlemin ise mahzurlu görüldüğü, Sayıştay raporunda belirtilmektedir. Bu isimde bir hesabın açılmasının ve mamul eşya ile hammadde ambarlarının ayrılmasının uygun ve faydalı olacağı yolundaki Sayıştay görüşü, uygulamadaki aksaklıkların önlenmesi bakımından Komisyonumuzca da yerinde görülmüştür.

Yukarıda açıklanan tenkid ve temenniler dışında üzerinde durulacak önemli bir konu görülmemiş ve kuruluş amaçlarına uygun olarak çalıştıkları anlaşılan ceza ve ıslah evleri ile iş yurtlarının 1961 ve 1962 yılları bilânçolarının onanmasını öngören tasarı Komisyonumuzca da benimsenmiştir.

II - Millet Meclisince kabul edilen 1 nci, 2 nci ve 3 ncu maddeler Komisyonumuzca da aynen kabul edilmiştir.

Genel Kurulum tasviplerine arz edilmek üzere Yüksek Başkanlığa saygı ile sunulur.

Başkan	Sözcü		
Ankara	Sakarya	İstanbul	Manisa
Y. Köker	O. Salıhoğlu	H. Berkol	O. Karasmanoğlu
Niğde	Ordu	Trabzon	Yozgat
K. Bayhan	Ş. Köksal	Ö. L. Hocaoğlu	İ. Yeşilyurt

#### MİLLET MECLİSİNİN KABUL ETTİĞİ METİN

*Ceza ve ıslah evleri ile iş yurtlarının 1961 ve 1962 yılları bilânçolarının onanmasına dair kanun tasarısı*

**MADDE 1.** — İş esası üzerine kurulu ceza ve ıslah evleri ile iş yurtları döner sermaye saymanlığının ilişik cetvellerde gösterilen 1961 ve 1962 yılları genel bilânçoları onanmıştır.

**MADDE 2.** — Bu kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

**MADDE 3.** — Bu kanunu Adalet ve Maliye bakanları yürütür.

#### BÜTÇE VE PLÂN KOMİSYONUNUN KABUL ETTİĞİ METİN

*Ceza ve ıslah evleri ile iş yurtlarının 1961 ve 1962 yılları bilânçolarının onanmasına dair kanun tasarısı*

**MADDE 1.** — Millet Meclisi metninin 1 nci maddesi aynen kabul edilmiştir.

**MADDE 2.** — Millet Meclisi metninin 2 nci maddesi aynen kabul edilmiştir.

**MADDE 3.** — Millet Meclisi metninin 3 ncu maddesi aynen kabul edilmiştir.

**Ceza ve tevkif evleri 1961 yılı tevhit bilânçosu**

Hesabın ismi	Lira	K.	Hesabın ismi	Lira	K.
Kasa	21 550	03	Sermaye hesabı	15 714 258	21
Bankalar	6 224 279	74	Müessese borçları	2 622 911	59
Demirbaş ve sabit kıymetler	5 071 037	68	Şubeler hesabı	—	—
Ambar	4 413 963	02	Amortisman	2 159 788	78
Kantin	947 353	07	Kâr ve zarar hesabı	3 532 965	69
Atelye	1 309 022	00			
Avans	449	65			
Müessese alacakları	5 973 005	65			
Şubeler hesabı	68 363	43			
Yekûn	24 029 024	27	Yekûn	24 029 024	27

**Ceza ve tevkif evleri 1962 yılı tevhit bilânçosu**

Hesabın ismi	Lira	K.	Hesabın ismi	Lira	K.
Kasa	40 415	27	Sermaye hesabı	19 778 018	74
Bankalar	10 033 986	01	Müessese borçları	3 372 016	33
Demirbaş ve sabit kıymetler	5 416 670	80	Şubeler hesabı	—	—
Ambar	4 066 408	09	Amortisman	2 477 993	42
Kantin	869 631	25	Sâfi kâr	3 796 449	06
Atelye	1 768 072	80			
Avans	329	95			
Müessese alacakları	7 090 571	65			
Şubeler hesabı	138 391	73			
Yekûn	29 424 477	55	Yekûn	29 424 477	55